

ISOSCAN® EDS440/441

Isolationsfehlersuchgerät zur Lokalisierung von Isolationsfehlern in ungeerdeten Gleich-, Wechsel- und Drehstromversorgungen (IT-Systemen)

Ab Seriennummer: 1810...



ISOSCAN® EDS440/441

Isolationsfehlersuchgerät zur Lokalisierung von Isolationsfehlern in ungeerdeten Gleich-, Wechsel- und Drehstromversorgungen (IT-Systemen)



Isolationsfehlersuchgerät EDS440-L

Gerätemerkmale

- Universelles Systemkonzept
- Modularer Aufbau, dadurch leicht an vorhandene Gegebenheiten anzupassen
- Messstromwandler in verschiedenen Größen und Bauformen verfügbar
- Wandleranschlussüberwachung
- 12 Messkanäle für Messstromwandler-Serie W..., WR..., WS...
- Optionale Erweiterung um 12 Relaiskanäle
- Fehlerspeicherverhalten wählbar
- Bis zu 50 EDS Isolationsfehlersuchgeräte im System, 600 Messkanäle
- Ansprechempfindlichkeit: EDS440 2...10 mA, EDS441 0,2...1 mA
- AC-Differenzstrommessung mit einstellbarem Ansprechwert
- Zwei Alarmrelais mit je einem Schließer
- Arbeits-/Ruhestrom wählbar
- Externe Test-/Reset-Taste
- Zentrale Anzeige der fehlerbehafteten Abgänge
- Serielle Schnittstelle RS-485, BS-Bus-Adressbereich 2...79
- Anbindung an übergeordnete Leit- und Visualisierungssysteme möglich

Zulassungen



Produktbeschreibung

Die Isolationsfehlersuchgeräte ISOSCAN® EDS44x werden, in Verbindung mit dem ISOMETER® iso685-D-P oder dem Prüfstrom-Generator PGH, zur Lokalisierung von Isolationsfehlern in ungeerdeten Stromversorgungen (IT-Systemen) eingesetzt.

Dazu erfassen sie mit Messstromwandlern die vom Isolationsüberwachungsgerät iso685-D-P oder IRDH575 oder dem Prüfstrom-Generator PGH erzeugten Prüfstromsignale und werten diese entsprechend aus. An einem EDS44x können bis zu 12 Messstromwandler angeschlossen werden. Insgesamt können bis zu 50 Isolationsfehlersuchgeräte über eine RS-485-Schnittstelle (BS-Bus-Protokoll) verbunden und so bis zu 600 Abgänge überwacht werden.

Applikation

- Isolationsfehlersuche in AC, 3AC und DC IT-Systemen
- Haupt- und Steuerstromkreise in Industrieanlagen und Schiffen
- Diodenentkoppelte DC IT-Systeme in Kraftwerken
- Netze für medizinisch genutzte Räume

Funktionsbeschreibung

Hat ein Isolationsüberwachungsgerät das Auftreten eines Isolationsfehlers erkannt, so startet es die Isolationsfehlersuche.

In IT-Systemen fließt bei einem ersten Isolationsfehler ein Fehlerstrom, der im Wesentlichen von den Netzableitkapazitäten bestimmt wird. Der Grundgedanke der Fehlersuche ist daher, den Fehlerstromkreis kurzzeitig über einen definierten Widerstand zu schließen. Durch dieses Prinzip wird durch die Netzspannung selber ein Prüfstrom getrieben, der ein auswertbares Signal enthält.

Der Prüfstrom wird periodisch vom Prüfstrom-Generator erzeugt. Er ist in Amplitude und Zeit begrenzt. Dabei werden die Netzleiter abwechselnd über einen definierten Widerstand mit Erde verbunden. Der dadurch entstehende Prüfstrom ist abhängig von der Größe des vorhandenen Isolationsfehlers und der Netzspannung. Er wird je nach Einstellung begrenzt. Bei der Projektierung ist zu beachten, dass keine Anlagenteile vorhanden sind, bei denen dieser Prüfstrom auch in ungünstigen Fällen eine schädliche Reaktion hervorrufen kann.

Der Prüfstrom fließt vom Prüfstrom-Generator über die spannungsführenden Leitungen auf dem kürzesten Weg zur Isolationsfehlerstelle. Von dort aus fließt er über den Isolationsfehler und den PE zum Prüfstrom-Generator zurück. Dieser Prüfstromimpuls wird von den im Isolationsfehlerpfad liegenden Messstromwandlern erkannt und durch das angeschlossene Isolationsfehlersuchgerät gemeldet.

Gerätevarianten

EDS44...-L

Alarmmeldungen können direkt auf dem Display des Geräts abgelesen werden.

EDS44...-S

Alarmmeldungen werden auf dem zugehörigen ISOMETER® angezeigt.

Option „W“

Die Geräte mit der Endung „W“ entsprechen erhöhter Schock und Rüttelfestigkeit. Durch eine besondere Lackierung der Elektronik wird ein höherer Schutz gegen mechanische Belastung und gegen Feuchtigkeit erreicht.

Normen

Beachten Sie die geltenden nationalen und internationalen Normen. Die Baureihe EDS44x entspricht den Gerätenormen:

- DIN VDE 0100-410 (VDE 0100-410):2007-06
- DIN EN 61557-9 (VDE 0413-9):2015-10
- IEC 61557-9:2014-12
- DIN EN 50155 (VDE 0115-200):2010-11

Systemvarianten

Die Isolationsfehlersuchgeräte EDS440 und EDS441 unterscheiden sich durch ihre Ansprechempfindlichkeit.

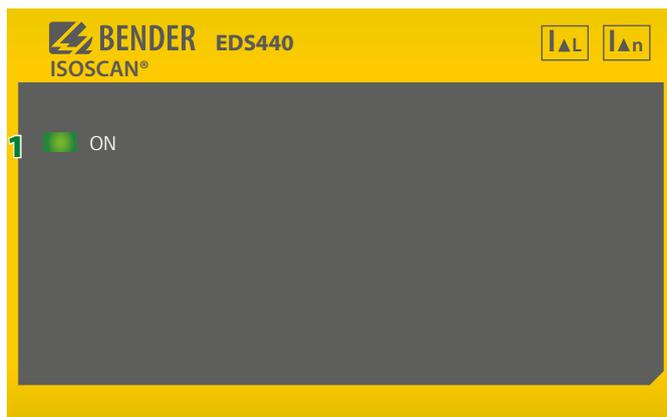
Das EDS440 ist für Hauptstromkreise geeignet. Das EDS441 kann in Steuerstromkreisen und in Stromkreisen in medizinisch genutzten Räumen eingesetzt werden.

	-L	-S	-LAB-4
EDS440	<ul style="list-style-type: none"> • Kanal LED • BS-Bus • $I_{\Delta L} = 2 \dots 10 \text{ mA}$ • Hauptstromkreise • Digitale Ein- und Ausgänge 	<ul style="list-style-type: none"> • keine Kanal LED • BB-Bus • $I_{\Delta L} = 2 \dots 10 \text{ mA}$ • Hauptstromkreise • keine eigene Spannungsversorgung 	
EDS441	<ul style="list-style-type: none"> • Kanal LED • BS-Bus • $I_{\Delta L} = 0,2 \dots 1 \text{ mA}$ • Steuerstromkreise • Digitale Ein- und Ausgänge 	<ul style="list-style-type: none"> • keine Kanal LED • BB-Bus • $I_{\Delta L} = 0,2 \dots 1 \text{ mA}$ • Steuerstromkreise • keine eigene Spannungsversorgung 	<ul style="list-style-type: none"> • Kanal LED • BS-Bus • $I_{\Delta L} = 0,2 \dots 1 \text{ mA}^*$ • Steuerstromkreise • W...AB-Wandler • Digitale Ein- und Ausgänge

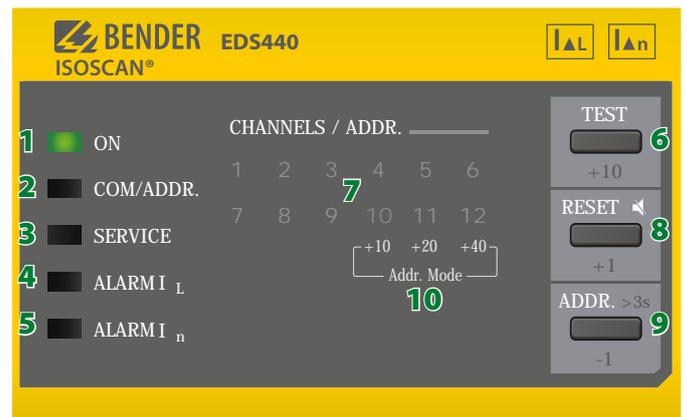
* hohe Ansprechempfindlichkeit bei großen Netzableitkapazitäten.

Bedien- und Anzeigeelemente EDS44x

EDS440-S



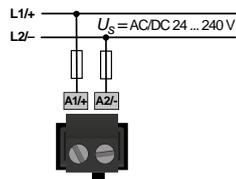
EDS440-L



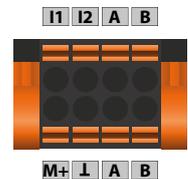
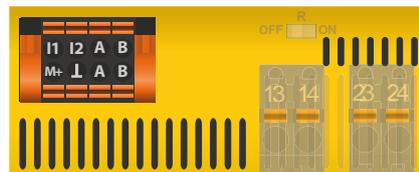
- 1 - Die LED „ON“ blinkt beim Einschalten bis das Gerät betriebsbereit ist. Die LED „ON“ leuchtet, wenn das Gerät eingeschaltet ist. Jede Stunde erfolgt ein Wandleranschlusstest. Während des Tests blinkt die LED „ON“.
- 2 - Die LED „COM/ADDR.“ blinkt schnell, wenn das Gerät über die RS-485-Schnittstelle kommuniziert. Während der Isolationsfehlersuche blinkt die LED und verdeutlicht damit den Puls des Prüfstromgenerators: In der Pulsphase leuchtet die LED, in der Pause leuchtet sie nicht. Im LAB-Verfahren kann der Puls bis zu einer Minute dauern. Daher ist kein ständiges „Blinken“ der COM-LED zu sehen. Die LED leuchtet für die Pulszeit von bis zu 1 Minute durchgängig.
- 3 - Die LED „SERVICE“ leuchtet, wenn entweder ein Gerätefehler, ein Anschlussfehler der Wandler oder eine Störmeldung vorliegt z. B. durch niederfrequente Differenzströme, externe Magnetfelder, etc.
- 4 - Die LED „ALARM $I_{\Delta L}$ “ signalisiert den Hauptalarm. Die LED leuchtet, wenn auf einem Messkanal ein Isolationsfehler gefunden wurde (EDS-Funktion).
- 5 - Die LED „ALARM $I_{\Delta n}$ “ leuchtet, wenn der eingestellte Ansprechwert für Differenzströme überschritten wurde. In den Werkseinstellungen beträgt der Ansprechwert 10 A für das EDS440 und 1 A für das EDS441.

- 6 - Die Kanal-LEDs „1“...„12“ leuchten: Eine Kanal-LED leuchtet, wenn in dem jeweiligen Messkanal ein Isolationsfehler gefunden wurde oder ein Differenzstrom-Alarm vorliegt. Die Kanal-LEDs „1“...„12“ blinken: Bei einem Anschlussfehler des Messstromwandlers blinkt die Kanal-LED langsam (1 Hz). Bei einer Störung während der Isolationsfehlersuche blinkt die Kanal-LED schnell (2 Hz).
- 7 - Mit der TEST-Taste können Sie den Selbsttest des Geräts auslösen. Im Adressierungs-Modus können Sie die Adresse in Zehnerschritten einstellen. (+10)
- 8 - Mit der RESET-Taste können Sie den Fehlerspeicher zurücksetzen. Der Fehlerspeicher kann nur zurückgesetzt werden, wenn der Fehlerspeicher eingeschaltet und der Fehler aufgehoben ist. Im Adressierungs-Modus können Sie die Adresse in Einerschritten einstellen. (+1)
- 9 - Durch Drücken der Taste für 3 Sekunden aktivieren Sie den Adressierungs-Modus. Im Adressierungs-Modus können Sie die Adresse in Einerschritten (+1 und -1) und in Zehnerschritten (+10) einstellen.
- 10 - Addr. Mode: Anzeige des aktuellen Zehnerzählers anhand der Kanal-LEDs 10, 11 und 12

Anschluss an die Spannungsversorgung

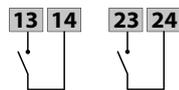
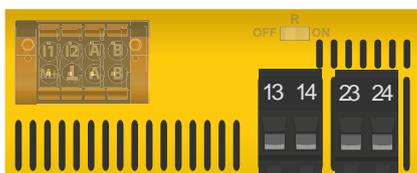


Anschluss der X1-Schnittstelle

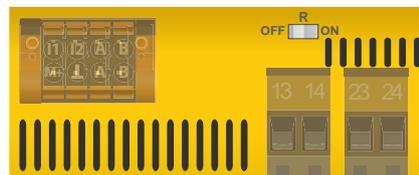


I1	Eingang 1	M+	dig. Stromausgang
I2	Eingang 2	I	Masse
A	RS-485 A (Eingang)	A	RS-485 A (Ausgang)
B	RS-485 B (Eingang)	B	RS-485 B (Ausgang)

Anschluss der Relais



Terminierung BS-Bus

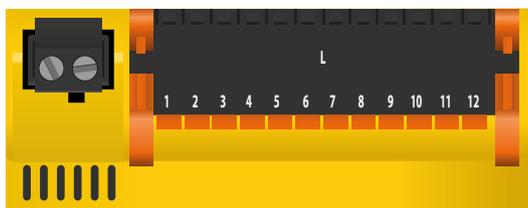


Alarmrelais 1	13	Schließer	Alarmrelais 2	23	Schließer
	14			24	

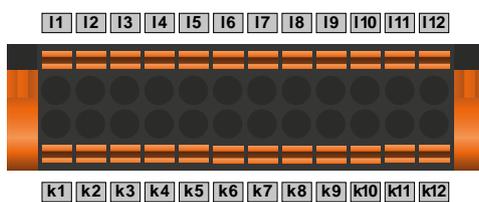
Zuschalten eines Terminierungswiderstandes, um im Bus-System jeweils das erste und das letzte Gerät zu definieren.

ON	Erstes und letztes Gerät in einer Bus-Kette	OFF	Alle Geräte zwischen dem ersten und dem letzten Gerät in der Bus-Kette
----	---	-----	--

Anschluss der k1-12/I1-12-Schnittstelle

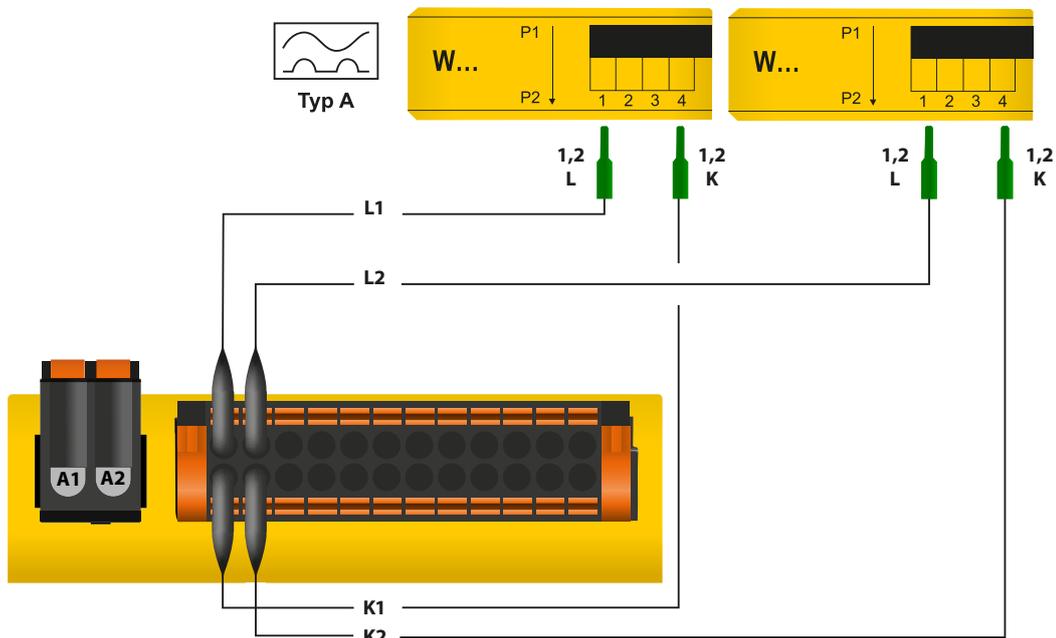


I1	Messstromwandler 1	k1
I2	Messstromwandler 2	k2
I3	Messstromwandler 3	k3
I4	Messstromwandler 4	k4
...
I12	Messstromwandler 12	k12



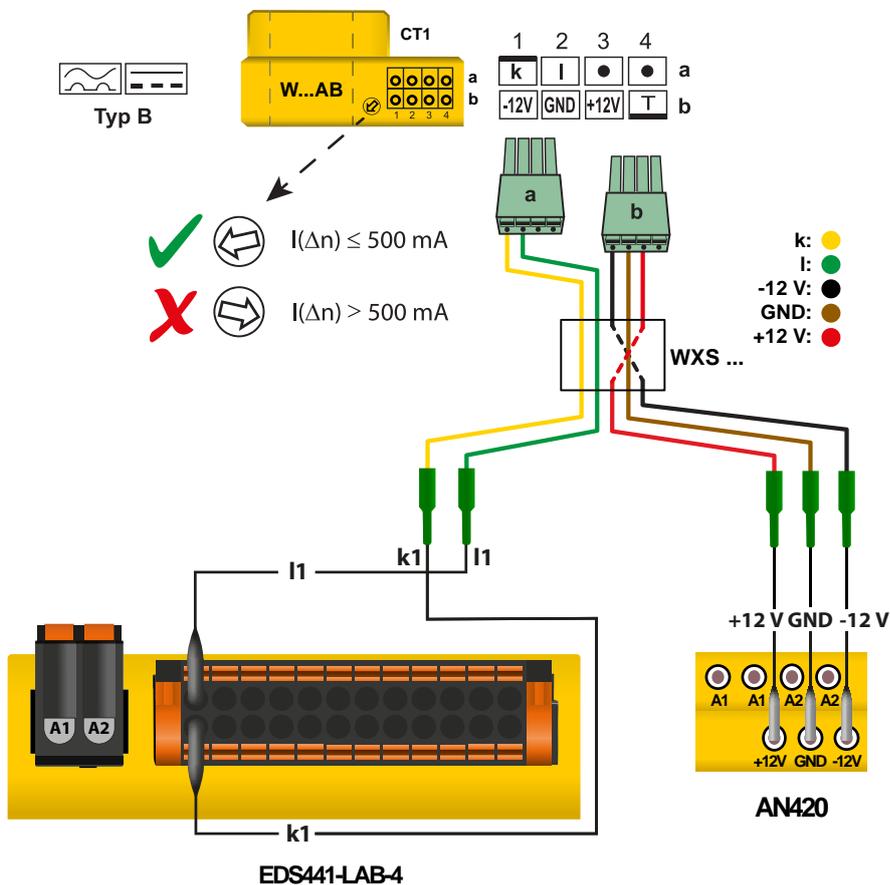
Anschluss Messstromwandler Baureihe W..., WR..., WS...

Zur Isolationsfehlersuche werden die Messstromwandler der Serien W... (geschlossen), WR... (rechteckig) und WS... (teilbar) eingesetzt.

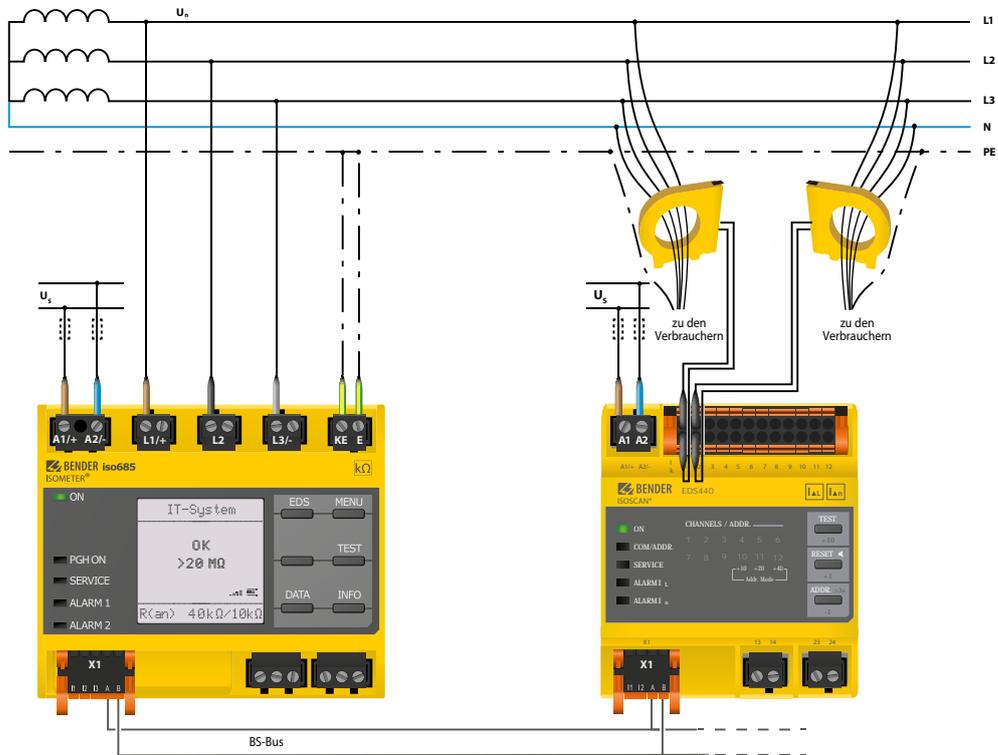


Anschluss Messstromwandler der Serie W...AB an EDS441-LAB

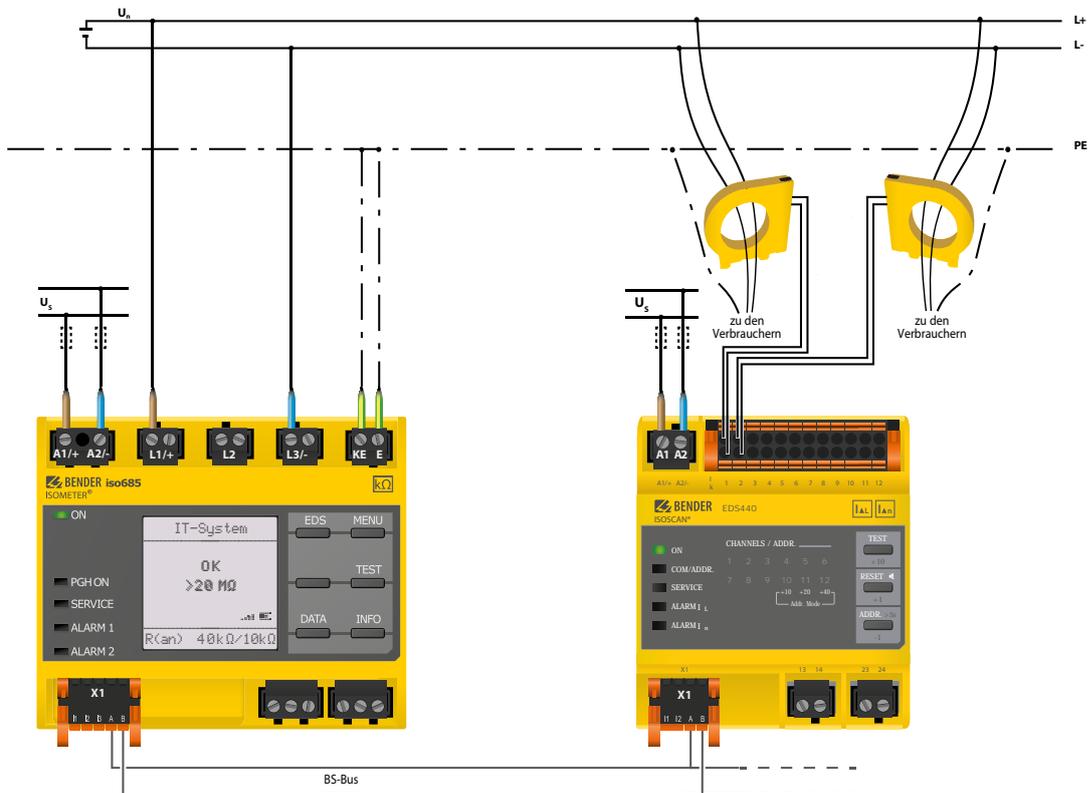
Für die Anwendung des EDS441-LAB mit dem maximalen Prüfstrom von $\leq 1,8 \text{ mA}$ sind die geschlossenen Messstromwandler der Serie W...AB erforderlich. Für jeweils 6 Messstromwandler der Serie W...AB wird ein Netzgerät AN420 oder AN110 benötigt.



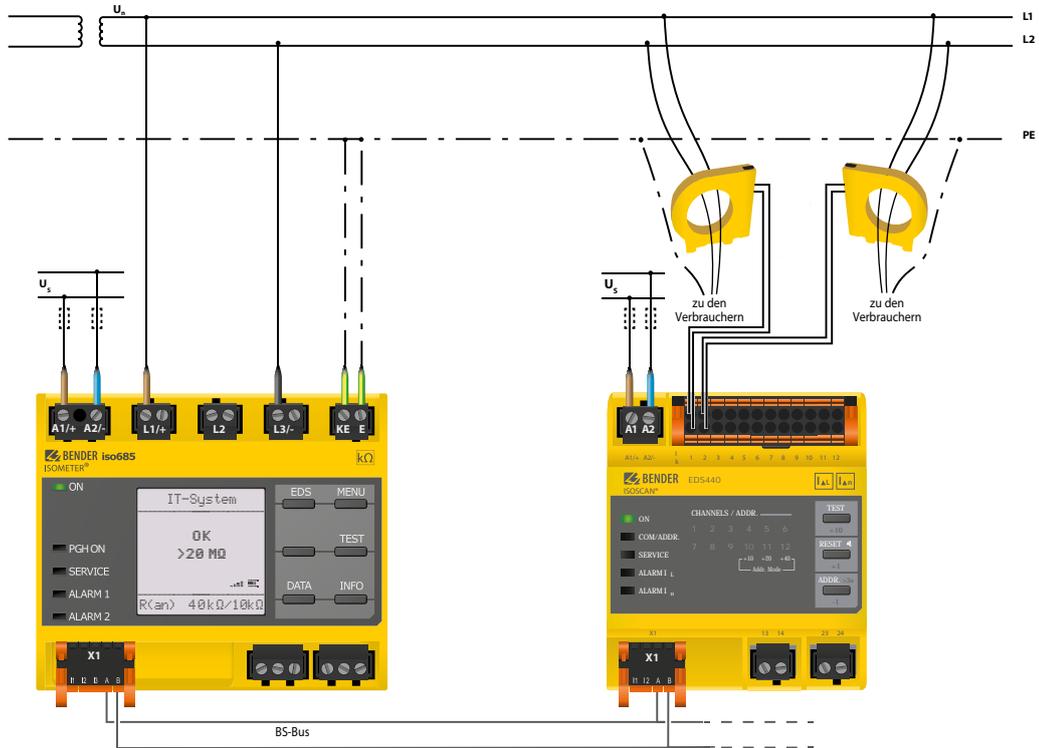
Anschlussplan an 3(N)AC-Netz mit iso685-D-P



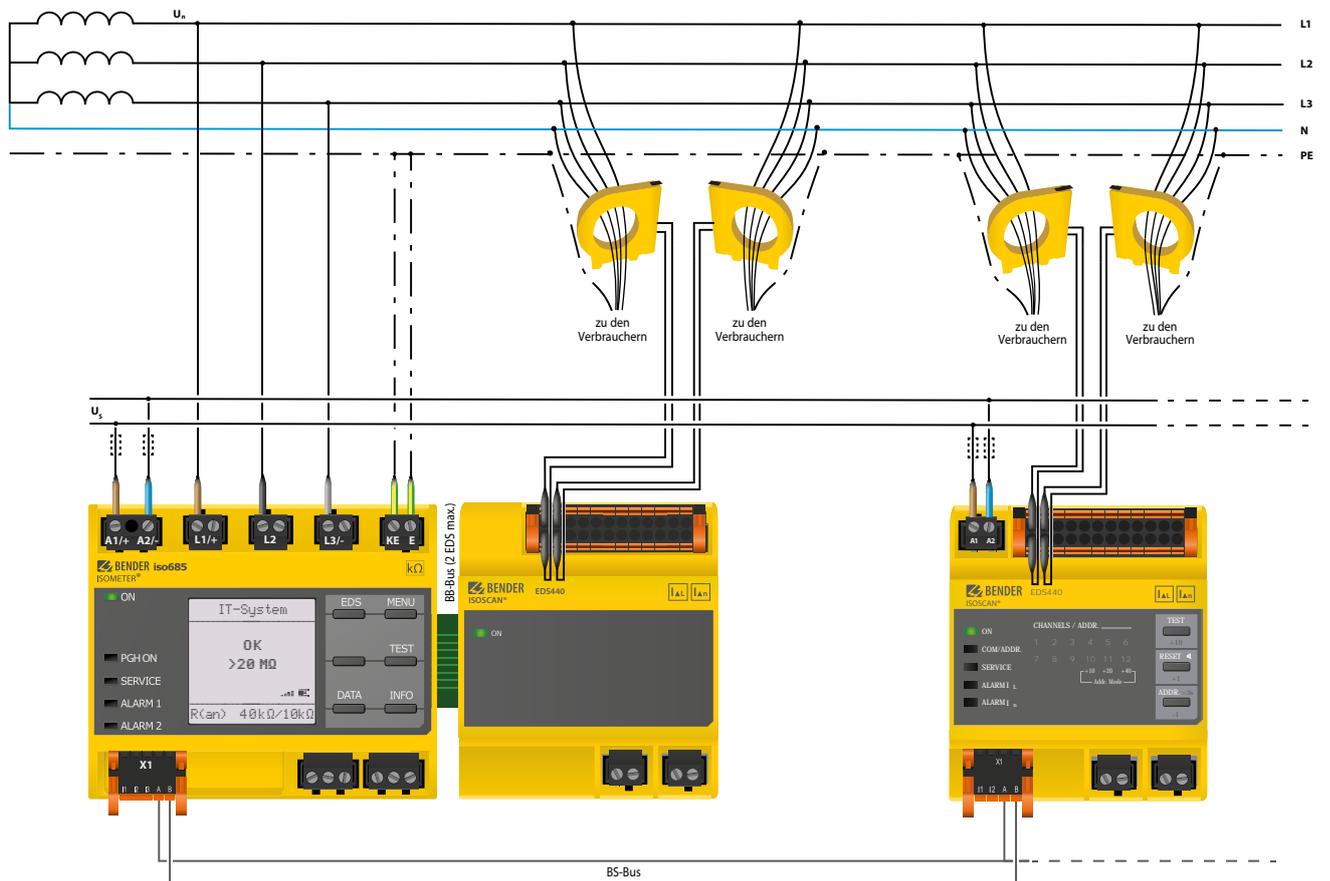
Anschlussplan an DC-Netz mit iso685-D-P



Anschlussplan an AC-Netz mit iso685-D-P



Anschlussbeispiel: iso685-D-P, EDS440-S und EDS440-L



Technische Daten

Isolationskoordination

Bemessungsisolationsspannung (IEC 60664-1)	AC 250 V
Bemessungsstoßspannung (IEC 60664-1)	4 kV
Überspannungskategorie	III
Verschmutzungsgrad	3
Sichere Trennung (verstärkte Isolation) zwischen	(A1,A2)-(13,14)-(23,24)-(X1,X2,X3)
Spannungsprüfung nach IEC 61010-1	2,2 kV

Versorgungsspannung

Versorgungsspannungsbereich U_s	AC/DC 24...240 V
Toleranz von U_s	-20...+15%
Frequenzbereich von U_s	DC, 50...400Hz ¹⁾²⁾
Toleranz des Frequenzbereichs von U_s	-5...+15%
Leistungsaufnahme typisch 50Hz (400Hz) EDS44...-L	≤4 W/7 VA (≤4 W, 28 VA)
Leistungsaufnahme typisch (DC über BB-Bus) EDS44...-S	≤1 W

Ansprechwerte

Ansprechwert Isolationsfehlersuche ($I_{\Delta L}$) EDS440	2...10 mA
Ansprechwert Isolationsfehlersuche ($I_{\Delta L}$) EDS441	0,2...1 mA
Ansprechunsicherheit ($I_{\Delta L}$) EDS440	±30 %, mind. ±2 mA ³⁾
Ansprechunsicherheit ($I_{\Delta L}$) EDS441	±30 %, mind. ±0,2 mA ³⁾
Ansprechwert Differenzstrommessung ($I_{\Delta n}$) EDS440	100 mA...10 A
Ansprechwert Differenzstrommessung ($I_{\Delta n}$) EDS441	100 mA...1 A
Ansprechunsicherheit ($I_{\Delta n}$) EDS44x (42...60 Hz)	±5 %
Ansprechunsicherheit ($I_{\Delta n}$) EDS44x (61...1000 Hz)	-20...0 %
Hysterese	20 %

Zeitverhalten

Abfragezeit für alle Kanäle Isolationsfehlersuche ($I_{\Delta L}$)	profilabhängig, min. 6 s
Ansprechzeit Differenzstrommessung ($I_{\Delta n}$)	≤ 400 ms
Ansprechzeit für Wandlerüberwachung	max. 18 min

Messkreis

Netzennspannung U_n EDS440	siehe Prüfstromgenerator (z. B. ISOMETER® iso685-D-P)
Netzennspannung U_n EDS441	AC 230 V, DC 220 V
Toleranz von U_n EDS441	AC +15 %, DC +40 %
Messstromwandler extern für EDS440 Typ	W..., WR..., WS...
Messstromwandler extern für EDS441 Typ	W.../8000, WS.../8000
Messstromwandler extern für EDS44x-LAB Typ	W...AB
Bürde EDS440	47 Ω
Bürde EDS441	1,5 kΩ
Bemessungsspannung Messstromwandler	800 V

Verbindung EDS-Messstromwandler

Einzeldraht ≥ 0,75mm ²	0...1 m
Einzeldraht verdreht ≥ 0,75mm ²	1...10 m
Schirmleitung ≥ 0,5mm ²	10...40 m
Empfohlene Leitung (geschirmt, Schirm einseitig erden)	J-Y (St) Y min. 2 x 0,8

Messbereiche Isolationsfehlersuche $I_{\Delta L}$

Bemessungs-Frequenzbereich	DC, 16,7...1000 Hz
Messbereich Isolationsfehlersuche ($I_{\Delta L}$) EDS440	1,5...50 mA
Messbereich Isolationsfehlersuche ($I_{\Delta L}$) EDS441	0,15...5 mA
Maximal zulässiger Differenzstrom	s. h. Diagramme

Messbereich Differenzstrommessung $I_{\Delta n}$

Messbereich Differenzstrommessung ($I_{\Delta n}$) EDS440	100 mA...20 A
Bemessungs-Frequenzbereich EDS440-x	50...1000 Hz
Messbereich Differenzstrommessung ($I_{\Delta n}$) EDS441	100 mA...2 A
Bemessungs-Frequenzbereich EDS441-x	50...60 Hz

LEDs

ON (Betriebs-LED)	grün
COM	gelb
SERVICE	gelb
ALARM $I_{\Delta L}$	gelb
ALARM $I_{\Delta n}$	gelb
1...12 Kanalanzeige	gelb

Digitale Eingänge

Anzahl	2
Arbeitsweise, einstellbar	high-aktiv, low-aktiv
Funktion	keine, Test, Reset
Spannungspegel	Low DC-5...5 V, High DC 11...32 V

Digitaler Stromausgang

Anzahl	1
Funktion	keine, Alarm $I_{\Delta L}$, Alarm $I_{\Delta n}$, Gerätefehler, Wandleranschlussfehler, Sammelalarm, Störung BS-Bus
Strom	0 mA DC inaktiv, 20 mA DC aktiv
Toleranz	±10 %
Bürdenwiderstand	$R \leq 500 \Omega / PR \geq 0,25W$

Summer

Anzahl	1
Funktion	keine, Alarm $I_{\Delta L}$, Alarm $I_{\Delta n}$, Gerätefehler, Wandleranschlussfehler, Isolationsfehlersuche aktiv, Sammelalarm

Schnittstellen

Schnittstelle/Protokoll	RS-485/BS
Datenrate	9600 Baud/s
Leitungslänge	≤ 1200 m
Leitung: paarweise verdreht, Schirm einseitig an PE	empfohlen: J-Y (St) Y min. 2 x 0,8
Anschluss	X1.A, X1.B
Abschlusswiderstand	120 Ω, intern zuschaltbar
Geräteadresse, BS-Bus	0, 2...79 (optional 0,2...159)

Schaltglieder

Anzahl	2 Schließer
Arbeitsweise	Ruhestrom (N/C)/Arbeitsstrom (N/O)
Funktion Kontakt 13,14	keine, Alarm $I_{\Delta L}$, Alarm $I_{\Delta n}$, Gerätefehler, Wandleranschlussfehler, Sammelalarm
Funktion Kontakt 23,24	keine, Alarm $I_{\Delta L}$, Alarm $I_{\Delta n}$, Gerätefehler, Wandleranschlussfehler, Sammelalarm

Elektrische Lebensdauer bei Bemessungsbedingungen	30000
Bemessungsbetriebsspannung	250 VAC
Bemessungsbetriebsstrom	7 A
Bemessungsisolationsspannung	4 kV
Max. Schaltleistung	300 W/2770 VA
Max. Schaltspannung	30 VDC/277 VAC

Umwelt/EMV

EMV	IEC 61326-2-4
-----	---------------

Umgebungstemperaturen

Arbeitstemperatur	-25...+55°C
Transport	-40...+85°C
Lagerung	-25...+70°C

Klimaklassen nach IEC 60721:

Ortsfester Einsatz (IEC 60721-3-3)	3K5(keine Betauung, keine Eisbildung)
Transport (IEC 60721-3-2)	2K3
Langzeitlagerung Einsatz (IEC 60721-3-1)	1K4

Mechanische Beanspruchung nach IEC 60721:

Ortsfester Einsatz (IEC 60721-3-3)	3M4
Transport (IEC 60721-3-2)	2M2
Langzeitlagerung Einsatz (IEC 60721-3-1)	1M3
Einsatzbereich	≤ 2000 m über NN

Technische Daten (Fortsetzung)

Anschluss

Anschlussart steckbare Schraub- oder Federklemme

Schraubklemmen:

Anzugsmoment	0,5...0,6 Nm (5...7 lb-in)
Leitergrößen	AWG 24-12
Abisolierlänge	7 mm
starr/flexibel	0,2...2,5 mm ²
flexibel mit Aderendhülse mit/ohne Kunststoffhülse	0,25...2,5 mm ²
Mehrleiter starr	0,2...1 mm ²
Mehrleiter flexibel	0,2...1,5 mm ²
Mehrleiter flexibel mit Aderendhülse ohne Kunststoffhülse	0,25...1 mm ²
Mehrleiter flexibel mit TWIN Aderendhülse mit Kunststoffhülse	0,5...1,5 mm ²

Federklemmen:

Leitergrößen	AWG 24-12
Abisolierlänge	10 mm
starr/flexibel	0,2...2,5 mm ²
flexibel mit Aderendhülse mit/ohne Kunststoffhülse	0,25...2,5 mm ²
Mehrleiter flexibel mit TWIN Aderendhülse mit Kunststoffhülse	0,5...1,5 mm ²

Federklemmen X1, X2:

Leitergrößen	AWG 24-16
Abisolierlänge	10 mm
starr/flexibel	0,2...1,5 mm ²
flexibel mit Aderendhülse ohne Kunststoffhülse	0,25...1,5 mm ²
flexibel mit Aderendhülse mit Kunststoffhülse	0,25...0,75 mm ²

Sonstiges

Betriebsart	Dauerbetrieb
Einbaulage	bei Umgebungstemperatur >55 °C senkrechte Einbaulage erforderlich bei Umgebungstemperatur <55 °C Einbaulage beliebig
Schutzart Einbauten	IP40
Schutzart Klemmen	IP20
Schnellbefestigung auf Hutprofilschiene	IEC 60715
Schraubbefestigung	2 x M4 mit Montageclip
Gehäusematerial	Polycarbonat
Entflammbarkeitsklasse	UL 94V-0
Maße (B x H x T)	72 x 93 x 63
Gewicht	ca. 122 g (EDS44x-S) ca. 242 g (EDS44x-L)

Abweichende Daten Option „W“

Geräte mit der Endung „W“ entsprechen erhöhter Schock und Rüttelfestigkeit. Durch eine besondere Lackierung der Elektronik wird ein höherer Schutz gegen mechanische Belastung und gegen Feuchtigkeit erreicht.

Umgebungstemperaturen:

Arbeitstemperatur	-40...+70 °C
Transport	-40...+85 °C
Langzeitlagerung	-25...+70 °C

Klimaklassen nach IEC 60721:

Ortsfester Einsatz (IEC 60721-3-3) 3K5 (Betauung und Eisbildung möglich)

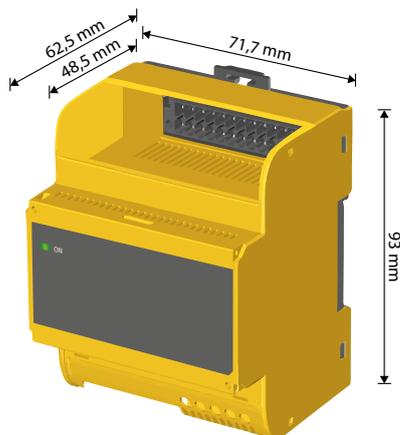
Mechanische Beanspruchung nach IEC 60721:

Ortsfester Einsatz (IEC 60721-3-3) 3M7

- ¹⁾ = Bei Frequenz >200 Hz muss der Anschluss von X1 und k1-12/11-12 berührungssicher ausgeführt werden. Es dürfen nur fest installierte Geräte mit Überspannungskategorie mind. CAT2 (300 V) angeschlossen werden.
- ²⁾ = Für UL-Anwendungen sind nur 50/60 Hz erlaubt.
- ³⁾ = Differenzstromeinwirkung von >100 mA hat eine größere Anspruchsicherheit zur Folge.

Maßbild

Maßangaben in mm



Bestellangaben

Versorgungsspannung U_s ¹⁾	Ansprechwert	LED-Display	Option „W“	Typ	Art.-Nr.	
			-40...+70 °C, 3K5, 3M7			
AC/DC 24...240 V	2...10 mA	-	-	EDS440-S-1	B91080201	
			■	EDS440W-S-1	B91080201W	
		■	-	EDS440-L-4	B91080202	
			■	EDS440W-L-4	B91080202W	
	0,2...1 mA	-	-	-	EDS441-S-1	B91080204
				■	EDS441W-S-1	B91080204W
			■	-	EDS441-L-4	B91080205
				■	EDS441W-L-4	B91080205W
		-	-	-	EDS441-LAB-4	B91080207
				■	EDS441W-LAB-4	B91080207W

¹⁾ Absolutwerte

Passende Systemkomponenten

Versorgungsspannung U_s	Typ	Art. Nr.
AC/DC 24 V ± 20 %	DI-1PSM (RS-485 Zwischenverstärker)	B95012044
Aus USB-Schnittstelle gespeist	DI-2USB (Schnittstellenumsetzer RS-485/USB) mit USB-Kabel	B95012045
12-fach Relaismodul	IOM441-S (Input/Output Modul)	B95012057
AC, 100...250 V 50/60 Hz, DC ±12 V	AN420 (Netzteil für W...AB-Wandler)	B74053100 B94053100
AC 230 V, 50/60 Hz AC, DC 20 V	AN471 (Netzteil für DI-1 oder DI-2)	B924189
-	Schnappbefestigung W20.../35...	B98080501
-	Schnappbefestigung W60...	B98080502

Zubehör

Bezeichnung	Art.-Nr.
Stecker-Kit Schraubklemmen ¹⁾	B91080901
Stecker-Kit Push-in mit Federklemmen	B91080902
Mechanisches Zubehör (Klemmenabdeckung, 2 Montageclips) ¹⁾	B91080903
BB-BUS 4TE Steckverbindung ²⁾	B98110002

¹⁾ im Lieferumfang enthalten

²⁾ im Lieferumfang des EDS44x(W)-S-1 enthalten

Messstromwandler für EDS440

Bauform	Innendurchmesser/mm	Typ	Art.-Nr.
rund	20	W20	B98080003
	35	W35	B98080010
	60	W60	B98080018
	120	W120	B98080028
	210	W210	B98080034
teilbar	20 x 30	WS20x30	B98080601
	50 x 80	WS50x80	B98080603
	80 x 120	WS80x120	B98080606

Alternative Messstromwandler aus dem Bender-Programm

Bauform	Innendurchmesser/mm	Typ	Art.-Nr.
rund	10	W10/600	B911761
	20	W0-S20	B911787
	35	W1-S35	B911731
	70	W2-S70	B911732
	105	W3-S105	B911733
	140	W4-S140	B911734
	210	W5-S210	B911735
	rechteckig	70x175	WR 70x175S
115x305		WR 115x305S	B911739
150x350		WR 150x350S	B911740
200x500		WR 200x500S	B911763
teilbar	50x80	WS 50x80S	B911741
	80x80	WS 80x80S	B911742
	80x120	WS 80x120S	B911743
	80x160	WS 80x160S	B911755

Weitere Informationen über die Messstromwandler finden Sie in den jeweiligen Datenblättern

Messstromwandler für EDS441

Bauform	Innendurchmesser/mm	Typ	Art.-Nr.
rund	20	W20-8000	B98080009
	35	W35-8000	B98080017
	60	W60-8000	B98080027
teilbar	20 x 30	WS20x30-8000	B98080602
	50 x 80	WS50x80-8000	B98080604

Messstromwandler für EDS441-LAB

Bauform	Innendurchmesser/mm	Typ	Art.-Nr.
rund	20	W20AB	B98080008
	35	W35AB	B98080016
	60	W60AB	B98080026
	120	W120AB	B98080041

Alternative Messstromwandler aus dem Bender-Programm

Bauform	Innendurchmesser/mm	Typ	Art.-Nr.
rund	10	W10/8000	B911759
	35	W1-35/8000	B911756
rund, 6-fach	10	W10/8000-6	B911900
teilbar	20 x 30	WS20x30/8000	B911764
	50 x 80	WS50x80/8000	B911757

Weitere Informationen über die Messstromwandler finden Sie in den jeweiligen Datenblättern

Kennlinie zur Ansprechempfindlichkeit

Netzform, Netzspannung, Netzfrequenz, Ableitkapazität und Prüfstrom beeinflussen die Ansprechempfindlichkeit des EDS-Systems.

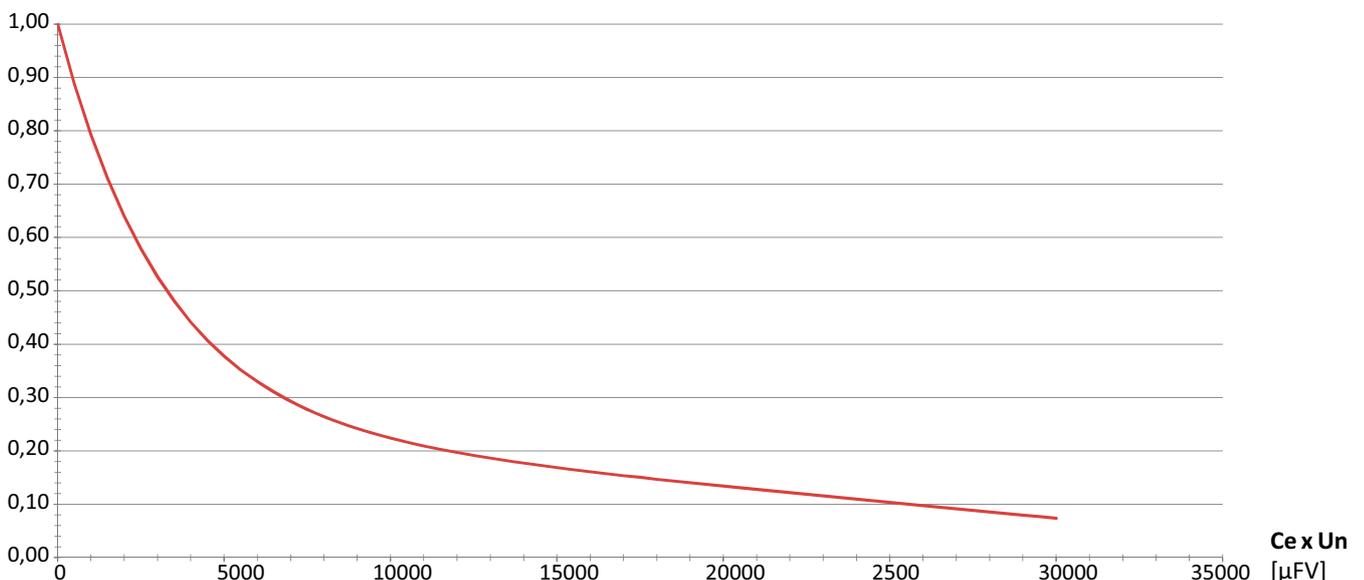
Der resultierende Isolationswiderstands-Ansprechwert R_{an} wird schrittweise mit Hilfe der Formeln und des Diagramms ermittelt.

- Bewertung der Netzformen 3AC, AC oder DC
 - 3AC bzw. AC-System: $U_n = 0,6 U_n$
 - DC-System: $U_n = 1,0 U_n$
- Berechnen des normierten Ansprechwerts $R_{an}(C_e = 0 \mu F)$ mit einer angenommenen Ableitkapazität von $C_e = 0 \mu F$ und dem EDS-Ansprechwert $I_{an} = 5 \text{ mA}$: $R_{an}(C_e = 0 \mu F) = U_n / I_{an}$

- Aus dem Diagramm den Korrekturfaktor K entnehmen, durch Bilden des Produkts aus bewerteter U_n und realer Ableitkapazität C_e .
- Realen Ansprechwert berechnen:
 $R_{an} = K \times R_{an}(C_e = 0 \mu F)$

Beispiel für ein Netz mit AC 230 V:

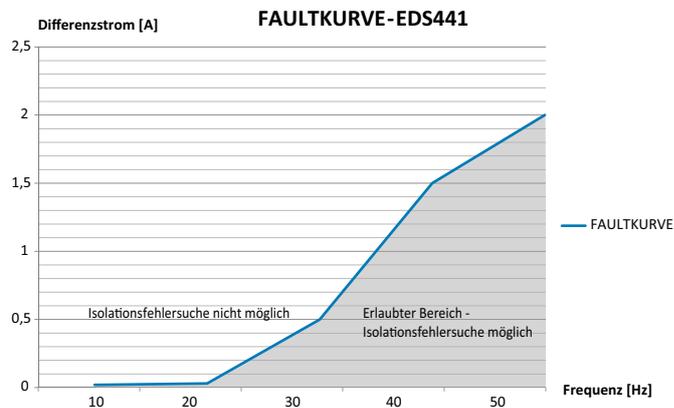
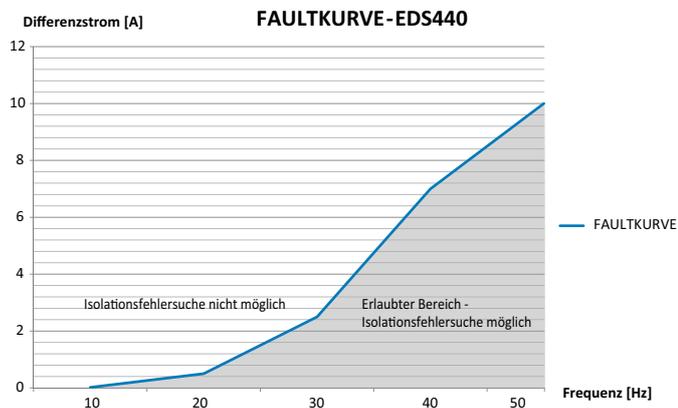
- zu 1) = 138 V
- zu 2) bei 5 mA = 27,6 kΩ
- zu 3) bei 10 μF = 0,8
- zu 4) = 22 kΩ



Fault-Kurve EDS440.../EDS441...

Eine Isolationsfehlersuche außerhalb des grauen Bereichs löst eine Störmeldung aus. Das EDS44...-L zeigt die Störmeldungen über blinkende LEDs an.

Nutzen Sie ein EDS44...-S, dann werden Störmeldungen über das ISOMETER® ausgegeben.



optec
energie ist messbar

Optec AG | Guyer-Zeller-Strasse 14 | CH-8620 Wetzikon ZH

Telefon: +41 44 933 07 70 | Telefax: +41 44 933 07 77

E-Mail: info@optec.ch | Internet: www.optec.ch

 **BENDER**
The Power in Electrical Safety®

Bender GmbH & Co. KG

Postfach 1161 • 35301 Grünberg • Germany

Londorfer Straße 65 • 35305 Grünberg • Germany

Tel.: +49 6401 807-0 • Fax: +49 6401 807-259

E-Mail: info@bender.de • www.bender.de



BENDER Group